

Правительство Республики Коми

Второе информационное письмо

Уважаемые коллеги!

Приглашаем принять участие в работе
V Международной научно-практической конференции
«Родные языки в условиях двуязычия»
(25 – 26 октября 2018 года, г. Сыктывкар (Республика Коми))

По решению организационного комитета V Международной научно-практической конференции «Родные языки в условиях двуязычия» сроки проведения конференции переносятся с 18-19 октября 2018 года на **25-26 октября 2018 года**.

Мероприятие ориентировано на преподавателей, научных сотрудников, специалистов, а также молодых ученых, аспирантов, магистрантов, студентов, занимающихся научными исследованиями, методистов и авторов учебников по родным языкам и литературе, специалистов в сфере языковой политики, представителей культуры.

Конференция направлена на содействие раскрытию научного и творческого потенциала молодых ученых, помощь в решении актуальных задач в развитии родных языков, привлечение студентов, аспирантов, докторантов, соискателей к решению актуальных вопросов развития литературных языков и литератур на родных языках, создания условий развития и стимулирования научно-исследовательской работы молодых ученых.

В рамках научной конференции предлагается рассмотреть и обсудить широкий спектр научных направлений исследований. Конференция станет платформой для установления контактов, обмена опытом, обсуждения перспективы сотрудничества.

Площадки и направления работы конференции:

межрегиональный научный симпозиум «Коми литературному языку 100 лет. Проблемы современной литературной нормы»: роль и значение литературного языка, история литературного языка, поднятие престижа литературного языка в современных условиях, роль термино-орфографических комиссий в развитии литературных языков, проблема вариативности в литературном языке, развитие функциональных стилей, терминотворчество, неология, сохранение и развитие литературного языка с помощью информационных технологий;

научно-практический семинар «Современные технологии в изучении родных языков»: родной язык и родная литература в современном этнокультурном образовательном пространстве, проблемы и перспективы подготовки современных учебников по родному языку, формирование цифровой образовательной среды по родным языкам, включая создание электронных ресурсов, электронных словарей, электронных учебников и учебно-методических пособий по обучению родному языку, проблемы и

практики подготовки национальных кадров, роль семьи и общества в сохранении и развитии родных языков;

научно-практический симпозиум с международным участием «Мир перевода»: история переводческой деятельности в национальных регионах России, художественный перевод, перевод официальных документов, устный перевод, подготовка кадров в области перевода с русского языка на государственные языки республик и обратно, новые векторы развития переводоведения, вопросы теории и практики перевода, проблемы преподавания теории и практики перевода в поликультурной среде, семинар молодых переводчиков;

республиканские Ванеевские чтения: роль А.Е. Ванеева в развитии межрегионального и международного гуманитарного сотрудничества, научно-исследовательская деятельность А.Е. Ванеева, поэтическое творчество А.Е. Ванеева, роль А.Е. Ванеева в развитии культуры и литературы коми, связь творчества А.Е. Ванеева с современной коми литературой, изучение творчества А.Е. Ванеева в образовательных организациях, популяризация творчества А.Е. Ванеева;

круглый стол «Национальная журналистика»: история национальной журналистики, актуальные проблемы использования литературного языка в газете, роль телевидения в популяризации литературных норм, литературный язык в радиопередачах;

секция «Роль родных языков в развитии диалога культур»: язык как важнейший компонент и носитель культуры, роль учреждений культуры в сохранении и развитии родных языков, потенциал родных языков в развитии фольклорного и событийного этнотуризма.

Рабочие языки конференции: русский, коми и английский.

Питание, трансфертные услуги во время конференции за счёт организаторов.

Проезд и проживание за счет направляющей стороны.

Контактная информация:

Романчук Надежда Ивановна, начальник управления научной и инновационной деятельности ФГБОУ ВО «Сыктывкарский государственный университет имени Питирима Сорокина», т. 8(8212) 390-345, e-mail: unid@syktsu.ru;

Чуяшкова Мира Валерьяновна, начальник отдела государственных языков Министерства национальной политики Республики Коми, тел. 8 (8212) 248227, e-mail: m.v.chuyashkova@minnac.rkomi.ru.

Регистрация производится до **1 октября 2018 года** на сайте конференции <http://forum.fu-lab.ru/> или путем направления заявки по прилагаемой форме на e-mail: m.v.chuyashkova@minnac.rkomi.ru, unid@syktsu.ru

[По техническим вопросам функционирования сайта и регистрации](#)

обращаться к Фединой Марине Серафимовне, руководителю Центра инновационных языковых технологий, заместителю директора ГАУ РК «Дом дружбы народов Республики Коми», тел. 8 (8212) 255431 (доп.540), +79505671528, e-mail: komi@fu-lab.ru, m-fedina@mail.ru.

Оргкомитет

**Заявка на участие
в V Международной научно-практической конференции «Родные
языки в условиях двуязычия»
(25-26 октября 2018 года, г. Сыктывкар)**

| | |
|--|--|
| Фамилия, имя, отчество участника (полностью) | |
| Место работы (для обучающихся место учебы) | |
| Должность (для обучающихся с указанием класса/курса) | |
| Ученая степень | |
| Ученое звание | |
| Почтовый адрес (с индексом) | |
| Контактный телефон (с кодом города) (обязательно!) | |
| E-mail (обязательно!) | |
| Форма участия (нужное подчеркнуть): | - личное участие с докладом; - стендовый доклад; - онлайн-подключение |
| Название площадки (выбрать) | - Межрегиональный научный симпозиум «Коми литературному языку 100 лет. Проблемы современной литературной нормы»; - Научно-практический семинар «Современные технологии в изучении родных языков»; - Научно-практический симпозиум с международным участием «Мир перевода»; - Семинар молодых переводчиков; - Республиканские Ванеевские чтения; - Круглый стол «Национальная журналистика»; - Секция «Роль родных языков в развитии диалога культур» |
| Наименование доклада (мастер-класса) | |
| Перечень необходимого демонстрационного оборудования | Аудио/видео/Мультимедиа проектор/ др. |
| Необходимость бронирования мест в гостинице (выбрать)* | Да/нет |
| Дата и время приезда | |
| Дата и время отъезда | |
| Дата подачи заявки | |
| Дата поступления заявки в оргкомитет конференции | |

***Проезд, проживание в гостинице, суточные и прочие расходы оплачиваются за счет направляющей стороны или самим участником.**